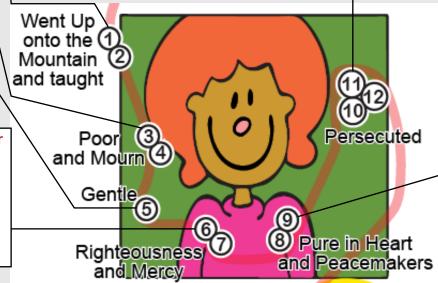
- 1 Ίδων δὲ τοὺς ὄχλους ἀνέβη εἰς τὸ ὄρος καὶ καθίσαντος αὐτοῦ προσῆλθαν [αὐτῶ] οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ.
- 2 καὶ ἀνοίξας τὸ στόμα αὐτοῦ ἐδίδασκεν αὐτοὺς λέγων
- 1 Seeing the multitudes, he went up onto the mountain. When he had sat down, his disciples came to him.
- 2 He opened his mouth and taught them, saying,
- 3 MAKAPIOI oi πτωχοὶ τῷ 3 "Blessed are the poor in πνεύματι, ὅτι αὐτῶν ἐστὶν ἡ spirit, For theirs is the βασιλεία τῶν οὐρανῶν.
- 4 μακάριοι οἱ πενθοῦντες, ὅτι 4 Blessed are those who αὐτοὶ παρακληθήσονται.
- Kingdom of Heaven.
 - mourn, For they shall be comforted.
- 5 μακάριοι οἱ πραεῖς, ὅτι αὐτοὶ κληρονομήσουσιν τὴν γῆν.
- 5 Blessed are the gentle, For they shall inherit the earth.
- 6 μακάριοι οἱ πεινῶντες καὶ διψῶντες τὴν δικαιοσύνην, ὅτι αύτοὶ χορτασθήσονται.
- 7 μακάριοι οἱ ἐλεήμονες, ὅτι αὐτοὶ ἐλεηθήσονται.
- 6 Blessed are those who hunger and thirst after righteousness, For they shall be filled.
- 7 Blessed are the merciful. For they shall obtain mercy.

January 10th - Matthew 5:1-12 - The Beatitudes

10 Blessed are those who have been persecuted for righteousness' sake,

For theirs is the Kingdom of Heaven.

- 11 "Blessed are you when people reproach you persecute you, and say all kinds of evil against you falsely, for my sake.
- 12 Rejoice, and be exceedingly glad, for great is your reward in heaven. For that is how they persecuted the prophets who were before you.
- 10 μακάριοι οἱ δεδιωγμένοι ἕνεκεν δικαιοσύνης, ὅτι αὐτῶν ἐστιν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.
- 11 μακάριοί ἐστε ὅταν ὀνειδίσωσιν ὑμᾶς καὶ διώξωσιν καὶ εἴπωσιν πᾶν πονηρὸν καθ' ύμῶν ψευδόμενοι ἕνεκεν ἐμοῦ.
- 12 χαίρετε καὶ ἀγαλλιᾶσθε, ὅτι ὁ μισθὸς ὑμῶν πολὺς ἐν τοῖς οὐρανοῖς οὕτως γὰρ ἐδίωξαν τοὺς προφήτας τοὺς πρὸ ὑμῶν.



- 8 Blessed are the pure in heart, For they shall see God. 9 Blessed are the peacemakers. For they shall be called children of God.
 - 8 μακάριοι οί καθαροὶ τῆ καρδία, **ότι αὐτοὶ τὸν θεὸν** ὄψονται.
 - 9 μακάριοι οί εἰρηνοποιοί, ὅτι [αὐτοὶ] υἱοὶ θεοῦ κληθήσονται.

